



Reuters. Radiotele para LA PRENSA GRAFICA

**CELEBRACION MEXICANA.** Ciudad de México, Septiembre 16 (Reuters). Unidades del ejército mexicano desfilaron hoy por las principales avenidas de esta

capital durante las celebraciones del Día de la Independencia de los Estados Unidos Mexicanos. El fervor cívico se hizo sentir en todo el territorio nacional.

## EU se encamina a ser "otro país deudor"

Washington, Septiembre 16 (UPI). Estados Unidos se encamina hacia la condición de un país deudor por primera vez desde la Primera Guerra Mundial, al registrar en su balanza de pagos un déficit de 31,800 millones de dólares en el segundo trimestre, informó hoy el gobierno.

récord de 32,500 millones de dólares registrado en el tercer trimestre del año pasado.

La balanza de pagos mide los ingresos y egresos de un país por diversos conceptos —venta de bienes y servicios, préstamos y turismo—.

—Pasa a la página 17—

## Abultada agenda en Asamblea de la ONU

Naciones Unidas, Sept. (AP). El cuadragésimo período de sesiones de la Asamblea General de la Organización de las Naciones Unidas (ONU) se inaugurará la tarde del martes, con una abultada agenda y en medio de medidas de extrema seguridad, ante la asistencia sin precedentes

de más de un centenar de jefes de estado o de gobierno, nueve de ellos de América Latina.

El subsecretario general para asuntos políticos y de la Asamblea General, William B. Buffum, destacó la importancia que se otorga

—Pasa a la página 34—

## Condicional nuevos créditos para México

Washington, Septiembre 16 (AP). El Fondo Monetario Internacional declinó hoy formular comentarios sobre las informaciones de que la banca privada no se muestra inclinada a suministrar nuevos créditos a México si ese país no entra en un nuevo acuerdo con el FMI.

Las reservas de la banca sobre México puede tornar

más difícil los esfuerzos por resolver el problema de la deuda externa de la América Latina.

El periódico "The Washington Post" dice que un alto funcionario bancario señaló que "México inició su proceso de resolución de la crisis en 1982. Ahora va a ser de nuevo el líder,

—Pasa a la página 53—

## El Papa acepta renuncia de un Cardenal, Viena

Ciudad del Vaticano, Septiembre 16 (AP). El Papa Juan Pablo II aceptó la renuncia del Cardenal Franz Konig, Arzobispo de Viena, Austria, anunció hoy la Santa Sede. La renuncia del prelado fue confirmada por el vice vocero de la Santa Sede, Monseñor Giulio Nicolini.

Konig continuó ejerciendo su ministerio después de

—Pasa a la página 13—



AP. Radiotele para LA PRENSA GRAFICA

**EN CONFERENCIA.** Atlantic City, Septiembre 16 (AP). Susan Akin, representante de Mississippi, ganadora del Concurso "Miss America", vista hoy durante su primera conferencia, después de haber alcanzado el cetro ayer.

# Inglaterra-Rusia en guerra espías

Londres, Septiembre 16 (UPI). Gran Bretaña ordenó hoy la expulsión de otros seis soviéticos, entre ellos dos diplomáticos, en un intercambio de expulsiones desatado entre Londres y Moscú al que se ha bautizado como la "Guerra de los Espías".

Londres señaló que los seis habían sido nombrados como agentes de la inteligencia soviética por un doble espía soviético que desertó la semana pasada.

Un vocero de la Cancillería británica dijo que el Embajador soviético Lev Parshin había sido convocado para ser infor-

mado de la medida.

El portavoz agregó que la Cancillería informó a Parshin que la expulsión de 25 británicos por parte de Moscú era "totalmente injustificada". La movida surgió en respuesta a la expulsión, el Jueves pasado, de 25 soviéticos nombrados como espías por Oleg Gordieski, el jefe de la KGB en Londres que desertó.

El vocero dijo que el gobierno británico había declarado a Parshin que Londres "sólo podría ver la acción soviética como una victimización de gente inocente, que

—Pasa a la página 13—

## Clero de Sudáfrica convoca a un "paro"

Johannesburgo, Sudáfrica, Septiembre 16 (UPI). Clerigos blancos y negros hicieron una convocatoria ilegal para realizar un paro el 9 de Octubre en contra del apartheid, mientras la policía dijo que se pasó uno de los días más tranquilos de la extensa convulsión racial que conmueve a los poblados negros del

país. "Los cristianos, en lugar de atender sus lugares habituales de empleo, deben dedicar el día al arrepentimiento, la oración y el duelo por esos aspectos pecadores de nuestra vida nacional, que nos han conducido a la crisis actual".

—Pasa a la página 55—



AP. Radiotele para LA PRENSA GRAFICA

**PRESENTA RENUNCIA.** Roma, Septiembre 9 (AP). Fotografía de archivo del Cardenal austriaco Franz Konig, Arzobispo de Viena, cuya renuncia fue aceptada por el Papa Juan Pablo II, según anunció hoy la Santa Sede.

## Altibajos en la Bolsa Nva. York

Nueva York, Septiembre 16 (AP). Las acciones cerraron hoy con altibajos después de desplazarse en una estrecha gama durante la sesión en la Bolsa.

Las transacciones fueron limitadas debido a que algunos inversionistas celebraron el Año Nuevo judío de Rosh Hashana.

Las acciones habían declinado verticalmente la semana pasada en una caída que fue atribuida en gran medida a la venta de futuros por parte de casas de corretaje.

## Aumentos en el dólar

Londres, Septiembre 16 (AP). El dólar terminó hoy con leves aumentos en los mercados europeos, tras descender el pasado fin de semana por los desalentadores índices sobre la economía norteamericana. Los precios del oro cerraron en baja.

## Se envía más dinero que en Plan Marshall

Washington, Septiembre (AP). El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) dijo hoy en su informe anual sobre el Progreso Social y Económico de América Latina que el año pasado los países de la región tuvieron una salida neta de divisas de 29,000 millones de dólares.

Los desembolsos latinoamericanos fueron superiores

res a los 13,000 millones de dólares destinados al Plan Marshall para lograr la reconstrucción de Europa después de la Segunda Guerra Mundial. El informe dice que el 90 por ciento de esas divisas latinoamericanas fueron destinadas al pago de la deuda externa.

—Pasa a la página 55—

## Procesan a oficiales por querer matar a Khadafy

El Cairo, Septiembre 16 (UPI). Una banda de "resentidos" oficiales del ejército de Libia están siendo procesados en secreto por intentar asesinar al jefe de gobierno Moammar Khadafy, informó la Agencia de Noticias de Medio Oriente, vocero semi-oficial en Egipto.

En un despacho fechado en El Cairo, la agencia citó

"fuentes cercanas a los sucesos de Libia", señalando que la semana pasada un grupo de oficiales descontentos disparó y erró contra Khadafy.

"Dos de sus guardias sufrieron heridas graves", apunta el despacho.

Se trata de la segunda noticia sobre un atentado

—Pasa a la página 53—



AP. Radiotele para LA PRENSA GRAFICA

**AL CANAL DE PANAMA.** Sin procedencia, Septiembre 16 (AP). El barco "Greenpeace", del grupo defensor del medio ambiente de ese nombre, navega hoy por el Caribe rumbo al Canal de Panamá, a donde llegará esta noche. Se dirige al Pacífico Sur, para protestar contra las pruebas atómicas francesas en el Atolón de Mururoa.

# Acusación de Honduras contra funcionarios ONU

Tegucigalpa, Septiembre 16 (AP). El gobierno acusó hoy a funcionarios del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para Refugiados (ACNUR) de coordinar el tráfico de alimentos y medicinas enviados a los campamentos de exiliados salvadoreños para destinarlos a los grupos guerrilleros de El Salvador.

Señaló también que tres oficiales de protección de ACNUR —identificados como el japonés Chozo Azuma, el suizo Pete Gwene y el norteamericano Vincent Brown— han efectuado viajes a El Salvador para traer con ellos a por lo menos 800 familiares de los insurgentes que inten-

tan derrocar al Presidente José Napoleón Duarte.

El Jefe de la Oficina de Migración, coronel Miguel Flores Auceada, dijo a The Associated Press que "esos tres funcionarios del ACNUR no han respetado la soberanía e integridad de Honduras, país que gentilmente les abrió sus puertas para que ellos realicen una labor humanitaria en favor de los refugiados y no para desorientar los verdaderos objetivos del ACNUR, comprometerlo así la neutralidad de nuestro gobierno en los asuntos internos de otro estado".

—Pasa a la página 13—